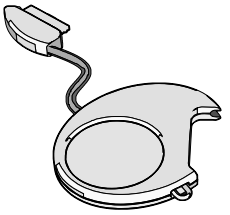
QInside®
Invisible wireless power charging

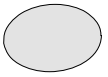


Qi2001
Wireless Receiver

Content of the package
Contenu de l'emballage
Inhalt der Verpackung
Contenuto nella confezione d`acquisto



Qi2001



Lexan Sticker



Manual
Manuel
Handbuch
Manuale

Safety and warning instructions

GB

- Only use the Qi2001 receiver with compatible charging stations.
- The Qi2001 receiver may get warm while und after charging.
- Maintain a safe distance, at least 30cm with medical devices.
- Do not use damaged devices.

Maintenance
The device is maintenance-free, so please do not open it. The warranty becomes void if the device has been opened. Clean the device externally with a soft, dry brush or cloth. Please remove all current supplies before cleaning.

Problembehandlung

If your device does not beginn to charge, please check the following:

- Make sure that the Qi2001 is accurately positioned on the charging station.
- Wait at least 40sec.
- The Qi2001's plug ist correctly plugged in the device.
- The charging station is properly connected to a power supply.

If the problem cannot be resolved, please contact your dealer or Qinside.

Consignes de sécurité et avertissements

FR

- Utilisez le récepteur Qi2001 seulement avec des stations de charge compatibles QI.
- Le récepteur Qi2001 peut devenir chaud pendant et après le chargement.
- Respectez une distance minimale de 30cm avec les appareils médicaux.
- N'utilisez pas d'appareils défectueux.

Entretien
L'appareil ne nécessite aucun entretien, veuillez ne pas l'ouvrir. La garantie est annulée si l'appareil a été ouvert. Nettoyez l'extérieur de l'appareil à l'aide d'un chiffon doux et sec ou une brosse. Veuillez enlever toutes les sources d'alimentation électriques avant le nettoyage.

Résolution des problèmes

Si votre appareil ne commence pas à se recharger, veuillez respecter les points suivants:

- Veillez au positionnement exact du Qi2001 sur la station de charge.
- Attendez au moins 40sec.
- Le connecteur du Qi2001 est bien branché sur l'appareil.
- La station de charge est alimentée correctement.

Si le problème ne peut pas être résolu, adressez-vous à votre revendeur ou à Qinside.

Technical details

Qi2001

Dimensions:	55,6mm x 54,4mm x 5,5mm	
DC operating voltage:	5V	
Transmitting power in operation:	5W	
Normal operation temperature:	17 - 25 °C	62,6 - 77 °F
Extreme operation temperature:	0 - 40 °C	32 - 104 °F

This device complies with CE regulations and meets the requirements of the applicable European guidelines.

Electronic old devices are valuable materials and do not belong in the domestic waste. If the device has reached the end of its operational life, please dispose of it in accordance with the applicable regulatory requirements of the local collection points. Disposal in general household waste is prohibited.

The device is compatible with the WPC Standard Spec. 1.1 "Qi". Please only use the device with Qi compatible devices.

Use only in dry indoors locations.

Détails techniques

Qi2001

Dimensions:	55,6mm x 54,4mm x 5,5mm
Tension d'alimentation DC:	5V
Consommation électrique en service:	5W
Température de service normale:	17 - 25 °C
Température de service extrême:	0 - 40 °C

Cet appareil est conforme aux normes CE et remplit les directives européennes nécessaires.

Les vieux appareils électroniques sont des matériaux recyclables et ne font pas partie des ordures ménagères. Si l'appareil est à la fin de sa durée de la vie, éliminez-le d'après les dispositions légales en vigueur dans les centres de tris communaux. Le jeter dans les ordures ménagères est interdit.

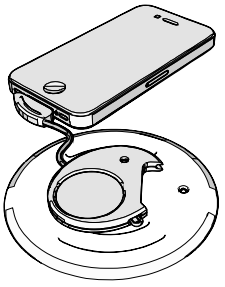
L'appareil est compatible avec le standard WPC Standard Spec. 1.1 „Qi". Utilisez l'appareil seulement avec des appareils compatibles avec la technologie Qi.

Utilisez seulement dans les domaines intérieurs secs. .

Stecken sie den Receiver am Stromanschluss Ihres Gerätes ein.
Attacare il ricevitore alla porta USB del Vs. dispositivo.
Plug the receiver into your device's power connector.
Branchez le récepteur au connecteur d'alimentation électrique de votre appareil.



Legen Sie den Receiver genau über die Qi Ladestation.
Posizionate il ricevitore esattamente sopra il caricatore QI.
Position the receiver exactly on the Qi charging station.
Disposez le récepteur exactement sur la station de charge Qi.



© 2013 Qinside Document Nr. Mi2001, V. 1.0

Declaration of conformity

Company:	**Nitz engineering GmbH**
Address:	**Alfred-Ammon-Str. 16**
	39042 Brixen
Country:	**Italy**

Description of the product

Product description:	**Wireless power receiver**
Product code:	**Qi2001**
Brand name:	**Qinside**

We hereby declare that the device

Qi1002

is conform to the following standards and norms.

ETSI EN 301 489-1
ETSI EN 301 489-3
ETSI EN 300 330-1
ETSI EN 300 330-2
EN 60950-1
EN 55011



Qinside is a registered trade mark of Nitz engineering GmbH.
The „Qi" Logo is a registered trade mark of the Wireless Power Consortium.

Sicherheits- und Warnhinweise **DE**

- Verwenden Sie den Receiver Qi2001 nur mit Qi kompatiblen Ladestationen.
- Der Receiver Qi2001 kann während und nach dem Aufladen warm werden.
- Halten Sie mit medizinischen Geräten mindestens einen Abstand von 30cm.
- Verwenden Sie keine defekten Geräte.

Wartung
Das Gerät ist wartungsfrei, also öffnen Sie es bitte nicht. Ihre Garantie verfällt, wenn Sie das Gerät öffnen. Reinigen Sie das Gerät außen mit einem weichen und trockenen Tuch oder einer Bürste. Vor dem Reinigen ziehen Sie bitte alle Stromzuführungen ab.

Problembehandlung

Sollte Ihr Gerät nicht zu Laden beginnen, beachten Sie bitte folgendes.
- Achten Sie auf die genaue Positionierung des Qi2001 über der Ladestation.
- Warten Sie mindestens 40sec.
- Der Stecker des Qi2001 ist richtig an Ihren Geräte eingesteckt.
- Die Ladestation ist richtig mit Spannung versorgt.

Bei Nichtbehebung des Problems bitte wenden Sie sich an Ihren Händler bzw. an Qinside.

Avvertenze e istruzioni di sicurezza **IT**

- Utilizzate il ricevitore Qi2001 solo con stazioni di ricarica compatibili Qi.
- Il ricevitore Qi2001 può riscaldarsi durante e a fine ricarica.
- Tenete il ricevitore ad una distanza minima di 30cm da apparati medicali
- Non utilizzate dispositivi difettosi.

Manutenzione
Il ricevitore non necessita di manutenzione, per cortesia non aprirlo. La garanzia decade dal momento in cui il ricevitore viene aperto. Pulire l`esterno del ricevitore con un panno morbido e asciutto, oppure con una spazzola. Prima di eseguire la pulizia, scollegare tutte le alimentazioni.

Risoluzione die problemi

Se il Vostro dispositivo non si carica, seguire i seguenti punti:

- Verificate l`esatta posizione del ricevitore Q2001 sopra alla stazione di ricarica.
- Aspettate almeno 40 secondi.
- Verificate che il ricevitore sia collegato correttamente al dispositivo.
- La stazione di ricarica deve essere collegata correttamente alla presa di corrente.

Se i problemi non sono risolti, contattare il Vostro rivenditore o un centro di assistenza autorizzato Qinside.

Technische Daten

Qi2001

Abmessungen:	55,6mm x 54,4mm x 5,5mm
Betriebsspannung DC:	5V
Leistungsverbrauch im Betrieb:	5W
Betriebstemperaturbereich:	17 - 25 °C
Maximaltemperaturbereich:	0 - 40 °C

Dieses Gerät ist CE-konform und erfüllt die erforderlichen europäischen Richtlinien.

Elektronische Altgeräte sind Wertstoffe und gehören nicht in den Hausmüll. Ist das Gerät am Ende seiner Lebensdauer, so entsorgen Sie es nach den geltenden gesetzlichen Bestimmungen bei den kommunalen Sammelstellen. Eine Entsorgung über den Hausmüll ist untersagt.

Das Gerät ist mit WPC Standard Spec. 1.1 „Qi" kompatibel. Bitte das Gerät nur mit Qi kompatiblen Geräten verwenden.

Nur zur Verwendung in trockenen Innenbereichen.

Dati tecnici

Qi2001

Misure:	55,6mm x 54,4mm x 5,5mm
Tensione DC:	5V
Potenza assorbita in funzione:	5W
Campo di temperatura normale:	17 - 25 °C
Campo di temperatura massimale:	0 - 40 °C

Questo dispositivo è a norma CE ed è conforme al normative Europee in materia.

I dispositivi elettronici sono riciclabili e non devono essere gettati nella spazzatura domestica alla fine del loro utilizzo. Vi preghiamo di rivolgervi agli appositi centri di raccolta per il loro smaltimento. Lo smaltimento nella spazzatura domestica è vietato per legge!

Il dispositivo viene fornito con il test Spec WPC standard. 1.1 "Qi" compatibile. Si prega di utilizzare il dispositivo solo con apparati compatibili.

Utilizzo solo in ambienti asciutti.